

**156/80** 1627 August 21., Saint-Trojan-les-Bains<sup>1</sup>

Schreiben von Franz Zurlauben an Konrad III. Zurlauben mit  
Neuigkeiten über die auf der Ile d'Oléron stationierte Kompanie  
Zurlauben

**C** F. Zurlauben<sup>2</sup> teilt seinem Vater<sup>3</sup> mit, dass er dessen Briefen zusammen mit den geschickten Soldaten empfangen hat. Er berichtet über die Verschiebung seiner Truppen und die schlechte Bezahlung. Die englische Seeflotte belagert gegen den Widerstand von Thorax einen Ort nahe der Ile d'Oléron. Es fehlt allgemein an Leuten und Verpflegung. Zurlaubens Kompanie umfasst zurzeit über 200 Mann. Weiter erwähnt er seine Bemühungen um den Orden.<sup>4</sup> Der Vater soll sich wegen der Bezahlung einsetzen.

Zudem werden erwähnt:

die Engländer; die von Glarus; Hans; Rolland;<sup>5</sup> Lyonne;<sup>6</sup> Zurlaubens Cousin, der Fähnrich;<sup>7</sup> der Sohn des verstorbenen Richters; die Mutter;<sup>8</sup> der verstorbene Borsinger.<sup>9</sup>  
der Hof,<sup>10</sup> Nantes.<sup>11</sup>

---

<sup>1</sup> Im Original «St. Trojen a l'isle d'Olleron».

---

<sup>2</sup> Franz Zurlauben.

---

<sup>3</sup> Konrad III. Zurlauben.

---

<sup>4</sup> Es geht um seine Aufnahme in die Malteserritterschaft deutscher Zunge, vgl. Meier/Zurlaubiana 905.

---

<sup>5</sup> Barthélemy Rolland.

---

<sup>6</sup> Martin Lyonne.

---

<sup>7</sup> Beat Thomas Stocker, Sohn von Zurlaubens Schwester Barbara Zurlauben.

---

<sup>8</sup> Eva Zürcher.

---

<sup>9</sup> Melchior Borsinger, vgl. Zurlaubiana AH 16.156.

---

<sup>10</sup> In Paris.

---

<sup>11</sup> Vgl. auch Zurlaubiana AH 16/156 und AH 52/137.

---

AH 156, Bl. 152-153.  
Original, in französischer Sprache.

---